



قسمت هفتم  
شرایط عمومی موافقتنامه یا قرارداد های چارچوبی  
FAGC

	<p>1.1 اصطلاحات آتی معانی ذیل را افاده می نمایند:</p> <p>1- حکم: شخص توافق شده میان اداره و قراردادی جهت حل منازعات در مطابقت به بند 2 ماده 8 شرایط عمومی قرارداد می باشد.</p> <p>2- جدول فعالیت ها: فهرست تکمیل و قیمت گذاری شده اقلام مورد نیاز که منحیت جز آفر توسط ارائه کننده خدمات فراهم میگردد.</p> <p>3- فرمایش: امر تهیه خدمات میباشد که از طرف اداره فرمایش دهنده و یا اداره دیگر به نمایندگی از فرمایش دهنده پیرامون تهیه خدمات غیر مشورتی شان به تهیه کننده طبق شرایط و مندرجات معیارات، شرایط و قیمت های توافق شده درج موافقتنامه قرارداد چارچوبی ارسال میگردد. هر فرمایش دارای ماهیت قرارداد میباشد و تمام شرایط از قبیل قیمت ها، شیوه انتقال و تقسیم اوقات انتقالات در موافقتنامه چارچوبی از طریق فرمایش مشخص میگردد</p> <p>4- موافقتنامه: به معنی قرارداد چارچوبی و اسناد مندرج موافقتنامه قرارداد چارچوبی و تعدیلات منضمه آن که در این موافقتنامه مدنظر گرفته شده، می باشد که بین اداره فرمایش دهنده او اکمال کننده عقد میگردد.</p> <p>5- تاریخ تکمیلی: تاریخ تکمیل ارائه خدمات غیر مشورتی که از جانب اداره تصدیق میگردد.</p> <p>6- قیمت قرارداد: قیمت قابل پرداخت برای انجام خدمات غیر مشورتی بشمول تعدیلات وارده مطابق ماده 6 شرایط عمومی قرارداد، می باشد.</p> <p>7- مزد کار: پرداخت به قراردادی به نسبت عوامل بکار رفته در اجرای خدمات اضافی مانند کارمندان، تجهیزات، مواد و سایر عوامل به می باشد</p> <p>8- اداره: طرف قرارداد مندرج شرایط خاص قرارداد می باشد.</p> <p>9- روز: روز تقویمی می باشد.</p> <p>10- اسعار خارجی: نام اسعار به استثنای واحد پول افغانی، میباشد.</p> <p>11- حکومت: جمهوری اسلامی افغانستان میباشد.</p> <p>12- واحد پولی مروج: واحد پول افغانی میباشد.</p> <p>13- عضو: در صورتیکه قراردادی شرکت مشترک (JV) باشد، هر شریک عضو بوده و عضو مسؤل (شریک اصلی) که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته، حقوق و مکلفیت های تحت قرارداد را از جانب اداره انجام میدهد.</p> <p>14- جانب قرارداد: اداره یا ارائه کننده خدمات میباشد.</p>	<p>ماده 1- تعریفات</p> 
--	--	--



<p>15- کارمندان: افرادی که از جانب قراردادی منحیت کر مند استخدام و جهت ارائه خدمات گماشته شده اند.</p> <p>16- قراردادی: داوطلب که آفر وی جهت ارائه خدمات برای موافقتنامه چارچوبی از جانب اداره قبول گردیده است.</p> <p>17- مشخصات: مشخصات خدمات شامل شرطنامه که از جانب اداره ترتیب و توسط ارائه کننده خدمات تسلیم میگردد.</p> <p>18- خدمات: فعالیت های که از جانب قراردادی در مطابقت به مواد این موافقتنامه که در ضمیمه (1) و مشخصات و جدول فعالیت های شامل در آفر میباشد.</p> <p>19- قراردادی فرعی: شخص یا شرکت است که اجرای بخشی از قرارداد منعقد را به نمایندگی از قراردادی اصلی انجام میدهد.</p>		
<p>1.2 قانون نافذ: تفسیر این قرارداد در مطابقت به قوانین نافذه جمهوری اسلامی افغانستان صورت میگیرد.</p>		
<p>1.3 زبان: این قرارداد به یکی از زبان های ملی کشور ترتیب و تطبیق می گردد، که منحیت لسان اصلی در تفسیر و اجرای این قرارداد عمل می نماید.</p>		
<p>1.4 ارتباطات: هر گونه ارتباط بر قرار شده میان جوانب قرارداد باید بصورت کتبی بوده و هرگونه اطلاعیه در صورت دریافت قابل اجرا می باشد.</p>		
<p>1.5 ساحه: خدمات در محلات مندرج ضمیمه (1) مشخصات یا در صورت عدم تذکر محل در محلات که توسط اداره مشخص می شود، ارائه میگردد.</p>		
<p>1.6 نماینده با صلاحیت: شخص که جهت اتخاذ تصمیم انجام هر گونه اعمال مجاز قابل اجرا تحت این موافقتنامه و قرار داد با ارائه اسناد لازم توسط قراردادی معرفی و شهرت وی در شرایط خاص قرارداد درج میگردد.</p>		
<p>1.7 تفتیش و بررسی اداره: قراردادی مکلف است اجازه بررسی دفاتر، حسابات و یادداشت های خود و قراردادی های فرعی مربوط این قرارداد را به مفتش موظف از جانب حکومت بدهد.</p>		
<p>1.8 مالیات و محصولات: قراردادی اصلی، قراردادی فرعی و کارمندان آنها مالیات، مکلفیت ها، انواع فیس، و سایر محصولات قابل اجرا تحت قوانین نافذ را پرداخت و در قیمت قرارداد شامل میمانند.</p>		
<p>2.1 اعتبار موافقتنامه: از تاریخ امضای موافقتنامه توسط طرفین یا تاریخ دیگری مندرج شرایط خاص موافقتنامه، قابل اجرا میباشد.</p>		<p>ماده 2- آغاز، تعدیل، فسخ و تکمیل قرارداد</p>



<p>2.2 آغاز ارائه خدمات</p> <p>1- <b>پلان کاری:</b> قراردادی قبل از آغاز ارائه خدمات، پلان کاری مشمول روش های عمومی، ترتیبات، اولویت و زمان بندی تمام فعالیت ها را جهت تصویب به اداره تسلیم مینماید. خدمات طبق برنامه کاری تأیید شده توسط اداره (در صورت لزوم) ارائه میگردد.</p> <p>2- <b>تاریخ آغاز خدمات:</b> ارائه کننده خدمات، خدمات را در جریان (30) روز بعد از آغاز انفاذ قرارداد، یا به تاریخ مندرج <b>شرایط خاص قرارداد</b>، آغاز مینماید.</p>		
<p>2.3 <b>تاریخ تکمیل:</b> قراردادی، خدمات را به تاریخ مندرج <b>شرایط خاص قرارداد</b>، تکمیل مینماید. مگر اینکه قرارداد در مطابقت به بند 6 ماده 2 <b>شرایط عمومی قرارداد</b> فسخ گردیده باشد. در صورتیکه قراردادی، خدمات را به تاریخ مندرج <b>شرایط خاص قرارداد</b> تکمیل ننماید، جریمه تأخیر مطابق به بند 7 ماده 3 <b>شرایط عمومی قرارداد</b> وضع میگردد. تاریخ تکمیل، تاریخ تکمیلی تمام فعالیت ها میباشد.</p>		
<p>2.4 <b>تعدیل:</b> تعدیل شرایط و حدود قرارداد بشمول تعدیل اندازه خدمات یا تعدیل قیمت قرارداد صرف در صورت موجودیت موافقه کتبی طرفین قرارداد صورت گرفته میتواند.</p>		
<p>2.5 <b>حالات غیر مترقبه</b></p> <p>1- <b>تعریف:</b> حالات غیر مترقبه (Force Majeure) عبارت از حوادث (زلزله، جنگ داخلی، طوفان، سیلاب، آفات طبیعی...) یا شرایط خارج از کنترل جانبین که توانمندی انجام مکلفیت های تحت این قرارداد را ناممکن یا غیر عملی سازد.</p> <p>2- <b>عدم تخطی قرارداد:</b> عدم انجام مکلفیت ها تحت این قرارداد در صورتیکه ناشی از وقوع حالات غیر مترقبه باشد، نقض یا قصور پنداشته نمیشود. مشروط بر اینکه جانب متأثر شده در اسرع وقت طرف دیگری قرارداد را بصورت کتبی با ذکر دلایل وقوع آن مطلع سازد. قراردادی به مکلفیت های خویش تا حدی امکان ادامه داده و راه های بدیل اجرای قرارداد که متأثر از حالات غیرمترقبه نباشد را جستجو می نماید. مگر اینکه اداره هدایت کتبی دیگری را صادر نموده باشد.</p> <p>3- <b>تمدید میعاد:</b> میعاد تکمیل قرارداد معادل میعاد وقوع حالات غیر مترقبه که سبب عدم انجام خدمات گردیده، تمدید میگردد.</p> <p>4- <b>پرداخت ها:</b> ارائه کننده خدمات مستحق اخذ پرداخت و مصارف اضافی قابل پرداخت که بصورت مناسب و لزوم دید در جریان میعاد وقوع حالات غیر مترقبه صورت گرفته، میباشد.</p>		
<p>2.6 <b>فسخ موافقتنامه یا قرارداد</b></p> <p>1- از جانب اداره: اداره میتواند در صورت وقوع موارد (1) الی (6) ذیل با ارسال اطلاعیه در جریان حد اقل (30) روز به قراردادی، قرارداد را قسماً یا کلاً فسخ نماید:</p>		




<p>(1) در صورت عدم اصلاح نواقص در خدمات ارائه شده و انجام مکلفیت های قراردادی در جریان (30) روز بعد از ارسال اطلاعیه یا میعاد دیگری تصدیق شده کتبی اداره؛</p> <p>(2) در صورت افلاس یا ورشکستگی قراردادی؛</p> <p>(3) در جریان حد اقل (60) روز، قراردادی از ارائه یک قسمت عمده خدمات به سبب وقوع حالات غیر مترقبه عاجز باشد؛ یا</p> <p>(4) به باور اداره، قراردادی در اجرا و تکمیل این قرارداد مرتکب فساد و تقلب گردیده است.</p> <p>اداره، داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف اند اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:</p> <p>1- فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هر چیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد.</p> <p>2- تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهواً به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از انجام مکلفیت ها صورت گیرد.</p> <p>3- تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال ساترین طرح گردیده باشد.</p> <p>4- اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد.</p> <p>5- ایجاد اخلال و موانع: عبارت از تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد.</p> <p>6- اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برنده ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتکب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلال و موانع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.</p> <p>7- اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلال در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.</p> <p>8- اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.</p> <p>9- داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تفتیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.</p> <p>2- پرداخت بمحض فسخ قرارداد: بمحض فسخ قرارداد مطابق بند 6 ماده 2 شرایط عمومی موافقتنامه، اداره پرداخت های ذیل را به قراردادی انجام میدهد:</p>		
--	--	--




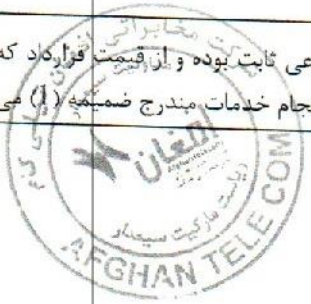
<p>(1) حق الزحمه مطابق ماده 6 برای خدمات که بصورت قناعت بخش قبل از تاریخ فسخ قرارداد انجام شده باشد.</p>		
<p>مناسب، تامین مفیدیت و اقتصادی بودن مطابق به شیوه ها و اجراءات مسلکی و با رعایت شیوه سالم مدیریت و کار برد تکنالوژی مناسب و پیشرفته و به شیوه مصئون، ارائه می نماید. قراردادی در انجام این قرارداد منحیث مشاور وفادار به اداره عمل نموده و هر زمان در هر معامله با قراردادی فرعی یا جانب سوم منافع مشروع اداره را حمایت و تامین مینماید.</p>	<p>3.1 عمومیات: قراردادی، خدمات را در مطابقت به مشخصات و جدول فعالیت ها با تلاش مناسب،</p>	<p>ماده 3 - مکلفیت های قراردادی</p>
<p>1.1 تضاد منافع :</p> <p>1- منع کمیشن و تخفیفات به قراردادی: قراردادی تنها حق الزحمه مطابق ماده 6 را داشته و سایر انواع کمیشن، تخفیف، یا پرداخت مشابه از ناحیه فعالیت های مرتبط این قرارداد یا خدمات یا برای انجام مکلفیت ها تحت این قرارداد را اخذ نمی نماید. ارائه کننده همچنان از عدم اخذ هر گونه پرداخت اضافی توسط کارمندان، قراردادیان فرعی و نماینده مرتبط خویش اطمینان حاصل می نماید.</p> <p>2- عدم اشتراک در تدارکات پروژه ناشی از قراردادی: ارائه کننده توافق می نماید که در جریان اجرای این قرارداد یا بعد از فسخ آن خود و یا اشخاص مرتبط به آن و قراردادیان فرعی وی و اشخاص به مرتبط به آنها از اشتراک در تدارکات فراهم سازی اجناس، امور ساختمانی و خدمات به پروژه که ناشی از این خدمات باشد اشتراک نمی نمایند.</p> <p>3- اجتناب از فعالیت های متضاد: ارائه کننده خدمات و قراردادی های فرعی بشمول کارمندان آنها بصورت مستقیم و غیر مستقیم در فعالیت های ذیل توصل نمی ورزند:</p> <p>(1) هر فعالیت مسلکی و تجاری در جریان قرارداد که با فعالیت های تحت این قرارداد در تضاد باشد؛</p> <p>(2) در جریان قرارداد، ارائه کننده خدمات و قراردادیان فرعی وی نمی توانند کارمندان دولتی در جریان اجرای وظیفه یا در رخصتی را برای فعالیت های تحت این قرارداد به کار گمارند.</p> <p>(3) سایر فعالیت های مندرج شرایط خاص موافقتنامه بعد از فسخ این قرارداد،</p>		
<p>1.2 محرمیت: قراردادی، قراردادیان فرعی و کارمندان آنها در جریان قرارداد یا در جریان (2) سال بعد از تکمیل قرارداد، هرگونه معلومات اختصاصی یا معلومات محرم مرتبط قرارداد را بدون موافقه کتبی قبلی اداره نباید افشا نمایند.</p>		
<p>1.3 فراهم نمودن بیمه توسط قراردادی</p> <p>قراردادی بیمه را با در نظر داشت موارد ذیل فراهم می نماید، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگر تذکر رفته باشد:</p>		




<p>1- بیمه خطرات یا شرایط تصدیق شده اداره با پوشش مندرج شرایط خاص موافقتنامه و اطمینان از فراهم شدن قراردادی فرعی؛</p> <p>2- ارائه شواهد مبنی بر اینکه بیمه فوق‌الذکر و حق بیمه جاری پرداخت گردیده، به درخواست اداره.</p>		
<p>1.4 فعالیت‌های که نیازمند تأیید قبلی اداره میباشد.</p> <p>1- عقد قرارداد فرعی جهت ارائه بخش از خدمات؛</p> <p>2- تعیین کارمند که نام‌های آنها در ضمیمه (3) ذکر نشده (کارمندان کلیدی قراردادی و قراردادیان فرعی)؛</p> <p>3- تغییر پلان کاری؛ و</p> <p>4- فعالیت‌های دیگری که در شرایط خاص موافقتنامه از آن تذکر رفته باشد.</p>		
<p>1.5 مکلفیت‌های گزارش دهی</p> <p>قراردادی گزارش و اسناد مندرج ضمیمه (2) را به تعداد و طبق میعاد مندرج ضمیمه تسلیم مینماید.</p>		
<p>1.6 جریمه تأخیر:</p> <p>1- پرداخت جریمه تأخیر: قراردادی، جریمه تأخیر به نرخ روزانه مندرج شرایط خاص موافقتنامه را در مطابقت به حکم یکصد و هشتم طرز العمل تدارکات پرداخت می‌نماید. حد اکثر رقم پولی جریمه تأخیر یا غیابت الی (10) فیصد قیمت مجموعی قرارداد میباشد. هرگاه مجموع مبلغ محاسبه شده جریمه تأخیر یا غیابت به حد اکثر خود برسد، اداره می‌تواند قرارداد را فسخ نموده، اجراءات بعدی را در زمینه مرعی دارد. پرداخت جریمه تأخیر مسؤلیت‌های ارائه‌کننده خدمات را متأثر نمی‌سازد.</p> <p>2- تصحیح اضافه پرداخت: در صورتیکه تاریخ تخمینی تکمیل بعد از پرداخت جریمه تأخیر تمدید گردد، اداره اضافه پرداخت توسط قراردادی را با تعدیل تصدیقنامه پرداخت بعدی را تصحیح می‌نماید.</p> <p>3- عدم اجرای مجازات: در صورتیکه نواقص در جریان میعاد مندرج اطلاعیه از جانب اداره، تصحیح نگردد، ارائه‌کننده خدمات جریمه تأخیر را به اداره پرداخت می‌نماید. مبلغ قابل پرداخت منحیث فیصدی هزینه تصحیح و بررسی نواقص، مندرج بند 2 ماده 7 شرایط عمومی موافقتنامه و شرایط خاص موافقتنامه می‌باشد.</p> <p>4- اندازره جریمه تأخیر: در صورتیکه اكمال‌کننده موفق به اكمال تمام یا قسمتی از خدمات یا تکمیل قسمت یا تمام فعالیت آن در زمان معینه آن نگردد، جریمه تأخیر مطابق مندرجات فرمایش از پرداخت‌های قراردادی مبلغ لاین 0.5 الی 0.1 فیصد</p>		



<p>قیمت مجموعی قرارداد از فی روز تأخیر و یا از خدمات انجام نیافته در هفته وضع میگردد.</p>	
<p>1.7 تضمین اجرا: داوطلب برنده مکلف است، در خلال مدت (10) روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تضمین اجرای قرارداد را در مطابقت با شرایط عمومی قرارداد، در فورم (تضمین بانکی) که در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته و به اسعار که در نامه قبولی از آن نامبرده شده است، ارائه نماید. در صورت ارائه تضمین اجرا بشکل تضمین بانکی، داوطلب می تواند تضمین اجرا را از یک بانک مقیم در جمهوری اسلامی افغانستان یا بانک خارجی قابل قبول اداره که نماینده بمنظور اجرای این تضمین در جمهوری اسلامی افغانستان داشته باشد، فراهم نماید. تضمین اجرا (28) روز بیشتر از تاریخ تکمیل قرارداد اعتبار دارد.</p>	
<p>4.1 جزئیات کارمندان: عناوین، جزئیات وظیفه، شایستگی حد اقل و میعاد پیش بینی شده گماشتن کارمندان کلیدی قراردادی در ضمیمه (3) درج می باشد. فهرست کارمندان کلیدی قراردادی و قراردادیان فرعی به شمول عناوین و وظایف و نام آنها در ضمیمه (3) توسط اداره تصدیق می گردد.</p>	<p>ماده 4- کارمندان قراردادی</p>
<p>4.2 تعویض کارمندان</p> <p>1- هیچ تغییری در کارمندان کلیدی صورت گرفته نمی تواند. مگر اینکه به موافقه اداره باشد. در صورتیکه بنا بر دلایل خارج از کنترل قراردادی تغییر کارمندان کلیدی ضروری باشد، تعویض صرف با کارمندی با شایستگی معادل یا بالاتر صورت گرفته می تواند.</p> <p>2- با درخواست اداره با ذکر دلایل، قراردادی کارمند خود را با کارمند دیگری با شایستگی و تجارب قابل قبول اداره در موارد ذیل تعویض می نماید:</p> <p>(1) در صورتیکه کارمند سوء رفتار جدی انجام داده باشد؛</p> <p>یا</p> <p>(2) عدم فناعت از انجام کارمند با ذکر دلایل معقول.</p>	
<p>5.1 همکاری و معافیت ها: اداره تلاش می نماید تا قراردادی از کمک ها و معافیت های که از جانب حکومت فراهم میگردد، مستفید گردد.</p>	<p>ماده 5- تعهدات اداره</p>
<p>5.2 تغییر در قوانین قابل تطبیق: در صورت تغییر قوانین مربوط به مالیات و محصول گمرگی که سبب افزایش یا کاهش مصرف خدمات انجام شده قراردادی میگردد، حق الزحمه و مصارف باز پرداخت قابل پرداخت تحت این قرارداد به قراردادی با موافقه طرفین افزایش یا کاهش یافته و تعدیلات مربوط به مبلغ ذکر شده طبق بند (1) و (2) ماده 6 صورت میگیرد.</p>	
<p>5.3 خدمات و تسهیلات: اداره خدمات و تسهیلات مندرج ضمیمه (6) را به قراردادی، ارائه می نماید.</p>	
<p>6.1 پرداخت بالمقطع: پرداخت ها به قراردادی مبلغ مجموعی ثابت بوده و از قیمت قرارداد که در بر گیرنده مصارف قراردادی فرعی و سایر مصارف در انجام خدمات مندرج ضمیمه (1) می</p>	<p>ماده 6- پرداخت به قراردادی</p>

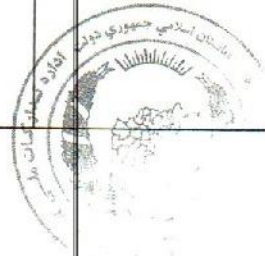


<p>باشد، بیشتر بوده نمی تواند. به استثنای حالت مندرج بند 2 ماده 5، افزایش قیمت قرارداد از مبلغ مندرج بند 2 ماده 6 در صورت موافقه کتبی طرفین مطابق بند 4 ماده 2 و بند 3 ماده 6 پرداخت اضافی صورت میگیرد.</p>		
<p>6.2 قیمت قرارداد: قیمت قابل پرداخت به واحد پول افغانی و یا سایر اسعار مندرج شرایط خاص قرارداد.</p>		
<p>6.3 پرداخت به خدمات اضافی ارائه شده: تفکیک قیمت مجموعی ضمایم (4) و (5) جهت تشخیص حق الزحمه قابل پرداخت به خدمات اضافی موافقه شده مطابق بند 4 ماده 2 ارائه گردیده است.</p>		
<p>6.4 شرایط پرداخت: پرداخت در مطابقت به جدول پرداخت مندرج شرایط خاص موافقتنامه صورت میگیرد. پیش پرداخت (تجهیزات، مواد و اکملات) در مقابل تضمین بانکی با مبلغ معادل و میعاد اعتبار مندرج شرایط خاص موافقتنامه، ارائه میگردد. مگر اینکه در شرایط خاص موافقتنامه طوری دیگری از آن تذکر رفته باشد.</p>		
<p>6.5 تعدیل قیمت 1- تعدیل قیمت می تواند به اثر وقوع نوسانات در قیمت عوامل مصرفی صرف زمانی صورت میگیرد که در شرایط خاص موافقتنامه از آن تذکر رفته باشد.</p>		
<p>6.6 مزد کار 1- برای خدمات اضافی صرف در صورت دستور کتبی قبلی مدیر پروژه استفاده میگردد. 2- ارائه کننده خدمات تمام خدمات قابل پرداخت تحت نرخ روز کاری این ماده را در فورمه های تأیید شده اداره ثبت می نماید. هر فورمه تکمیل شده در خلال (2) روز کاری از جانب اداره در مطابقت به بند 7 ماده 1.1 تصدیق و امضاء می گردد. پرداخت صرف در موجودیت فورمه های مزد کار امضاء شده، صورت میگیرد.</p>		
<p>7.1 تشخیص نواقص: روش و اصول بررسی خدمات غیر مشورتی به شکل مندرج شرایط خاص موافقتنامه می باشد. اداره، خدمات غیر مشورتی انجام شده را بررسی نموده و در صورت موجودیت نواقص، قراردادی را مطلع می سازد. این بررسی خدمات غیر مشورتی تأثیری بر مسؤلیت های قراردادی ندارد. اداره دستور بررسی خدمات و تشخیص نواقص را به قراردادی داده و قراردادی هر قسمت خدمات غیر مشورتی را که به باور اداره دارای نواقص است بررسی می نماید. میعاد رفع نواقص در شرایط خاص موافقتنامه درج می باشد.</p>		<p>ماده 7- کنترل کیفیت</p>
<p>7.2 رفع نواقص و اجرای جریمه 1- میعاد رفع نواقص الی موجودیت نواقص، تمدید میگردد. 2- قراردادی نواقص مندرج اطلاعیه رفع نواقص را در طول زمان مندرج اطلاعیه رفع می نماید.</p>		





<p>3- در صورتیکه قراردادی نواقص را در طول زمان مندرج اعلامیه رفع ننماید، در اینصورت اداره مصارف رفع نواقص را بررسی و قراردادی این مبلغ و جریمه عدم رفع نواقص مندرج جز 3 بند 7 ماده 3 را پرداخت می نماید.</p>		
<p>8.1 حل منازعه بطور دوستانه: 1- اداره و قراردادی حد اکثر تلاش خویشرا جهت حل منازعات بطور دوستانه که ناشی یا مرتبط به قرارداد یا تفسیر آن باشد، انجام میدهند. 8.2 مرجع حل و فصل منازعات: 2- هرگاه در خلال (28) روز جانبین در حل منازعه یا اختلافات توسط مشوره دوجانبه به نتیجه نرسند، موضوع به مرجع حل و فصل منازعات مندرج <b>شرایط خاص قرارداد</b> ارجاع میگردد. 8.3 علی الرغم ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل: 1- طرفین به اجرای وجایب مربوطه تحت این قرارداد ادامه خواهند داد مگر اینکه طوردیگری موافقه نمایند؛ و 2- اداره تمام پرداخت های اجرا نشده اکمال کننده را پرداخت می نماید.</p>		<p>ماده 8- حل منازعه</p>



### فورمه تسلیمی آفر

فورمه خدمات غیر مشورتی/01

داوطلب این فورمه را خانه پری و همراه با آفر خویش تسلیم می نماید.

اداره: {تدارکات ملی ج.ا.ا}

شماره داوطلبی: {NPA/CUID/98/NCS/36}

عنوان موافقتنامه چارچوبی: {عنوان موافقتنامه چارچوبی تهیه خدمات اینترنت ادارات دولتی}

مایان که در زیر این فورمه امضا نموده ایم، اظهار می‌نمائیم اینکه:

ما شرطنامه را دقیق مطالعه کردیم و هیچ ملاحظه‌ای در قسمت آن بشمول ضمیمه شماره: {شماره و تاریخ صدور

ضمیمه در صورت لزوم درج گردید؛ نداشته و پیشنهاد اجرای {عنوان موافقتنامه چارچوبی

{NPA/CUID/98/NCS/36} در مطابقت به شرایط عمومی قرارداد به

قیمت مجموعی آفر ما به استثنای هرگونه تخفیفات پیشنهاد شده در ذیل عبارت است از: {5,400,000,000 افغانی

برای مدت پنج سال} می باشد.

1. تخفیفات پیشنهاد شده: در صورتیکه آفر ما قبول شود، تخفیفات ذیل قابل اجرا خواهد بود:

(1) قیمت مجموعی تخفیفات به حروف: .....

(2) قیمت مجموعی تخفیفات به ارقام: ..... {هر تخفیف پیشنهاد شده را که قابل اجرا است، با

جزئیات آن مشخص کنید}؛

ما جهت اجرای این قرارداد، مبلغ {مبلغ و فیصدی به ارقام و حروف درج گردید} را منجبت پیش پرداخت درخواست می

نمائیم.

ما میدانیم که اداره مکلف به قبولی آفر دارای نازلترین قیمت ارائه شده و یا هر آفر دریافت شده دیگر نیست.

ما بدینوسیله تصدیق می‌داریم که این آفر در مطابقت با معیاد اعتبار و در صورت لزوم تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین

آفر مندرج صفحه معلومات داوطلبی می باشد.

آفر ما برای معیاد مشخص در بند 1 ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان، سر از تاریخ ضرب الاجل تسلیمی آفرها در

مطابقت با بند 1 ماده 21 دستورالعمل برای داوطلبان اعتبار داشته و در هر زمان قبل از ختم تاریخ اعتبار آن بالای ما

الزامی و قابل قبول بوده می‌تواند؛

هرگاه آفر ما قبول شود، ما تعهد می‌سازیم که تضمین اجراء را در مطابقت با بند 1 ماده 33 دستورالعمل برای داوطلبان،

بخاطر اجرای حقوق قرارداد فراهم می‌نمائیم؛

ما بشمول هر قراردادی فرعی یا اكمال کننده‌ای هر بخش این قرارداد، دارای تابعیت کشور واجد شرایط مطابق بند 1

ماده 3 دستورالعمل برای داوطلبان می‌باشیم؛

ما هیچ گونه تضاد منافع مطابق بند 3 ماده 3 دستورالعمل برای داوطلبان، نداریم.



اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک خدمات غیر مشورتی تحت موافقتنامه یا قرارداد چارچوبی

ما بشمول قراردادیان فرعی یا اکمال کننده ها برای هر بخش این قرارداد در جمهوری اسلامی افغانستان مطابق به بند های 5 ماده 3 دستور العمل برای داوطلبان، شامل لست محرومیت اداره تدارکات ملی نمی باشیم .


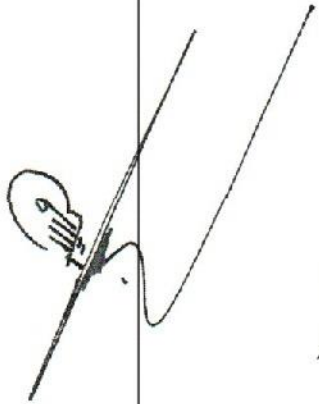
نام: **راجمل عیان**

وظیفه: **رئیس عمومی شرکت افغان تیلی کام**

امضاء:

تاریخ: 1398/05/09

000000999



قسمت نهم- مشخصات اجرا (تخنیکی خدمات غیر مشورتی) و نقشه ها

{محصولات و اوصاف خدمات که باید ارائه گردد باید درج گردند}

• طی جلسه ابتدایی مورخ 1398/04/17 که بمنظور عرضه خدمات اینترنت برای ادارات تدارکاتی با نمایندگان شرکت محترم مخابراتی افغان تیلی کام صورت گرفت، ایشان ابراز داشتند که شرکت افغان تیلی کام توانایی عرضه خدمات اینترنت را برای تمام ادارات تدارکاتی دارا بوده و در حال حاضر نیازمندی اینترنت حدود 40 الی 50 اداره دولتی را فراهم مینمایند و تحریر داشته اند؛ شرکت مخابراتی افغان تیلی کام در صورتیکه نیازمندی اینترنت تمام ادارات تدارکاتی را تحت پوشش قرار دهد، ظرفیت اینترنت به 12000 Mbps افزایش خواهند یافت، که شرکت افغان تیلی کام امکانات بالاتر این ظرفیت ها را دارا می باشد.

• عرضه خدمات اینترنت برای تمام ادارات تدارکاتی در نظر گرفته شده، و هر اداره نظر به لزوم دید و نیازمندی خویش شرایط قرارداد (لایحه و وظایف) مشخص ترتیب مینمایند، بابر این موضوع متذکره طی جلسه مورخ 1398/04/17 با نمایندگان شرکت محترم افغان تیلی کام بحث گردید که در پاسخ ایشان ابراز داشتند، هر صورتیکه لایحه و وظایف و مشخصات تخنیکی ادارات تفاوت داشته باشد. شرکت مخابراتی افغان تیلی کام موضوع را طی جلسه با ایشان حل مینماید.  
با توجه به مورد فوق، شرکت مخابراتی افغان تیلی کام مکلف است با در نظر داشت شرح مشخصات تخنیکی (لایحه و وظایف) ادارات نیازمند، قرارداد را با ایشان عقد نماید.



0000000000



Handwritten signature and official stamp of the National Procurement Authority.

فورم خدمات غیر مشورتی 05

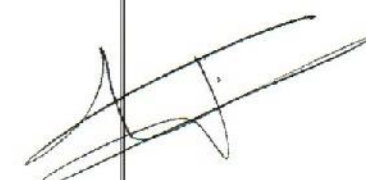
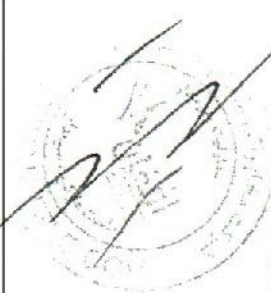
جدول توضیح عرضه خدمات اینترنت مورد نیاز ادارات

شماره	توضیح خدمات	واحد فیزیکی	قیمت فی واحد / Mb	مقدار حداقل نیاز مندی	مقدار حداکثر نیاز مندی	قیمت مجموعی حداقل	قیمت مجموعی حداکثر
1	عرضه خدمات اینترنت	Mbps	6,000 افغانی	90000	150000	648,000,000 افغانی برای یکسال	1,080,000,000 افغانی برای یکسال
2		Mbps	6,000 افغانی	90000	150000	3,240,000,000 افغانی برای پنج سال	5,400,000,000 افغانی برای پنج سال

نوت:

00000105

- با در نظر داشت توضیحات ارائه شده رویداد جلسه مورخ 1398/04/17 از جانب شرکت محترم مخابراتی افغان تله کام، آن شرکت محترم بسته های خاص اینترنت را برای ادارات دولتی که ظرفیت های بلند را استفاده مینمایند عرضه میدارند.
- با توجه به مورد فوق شرکت متذکره مکلف است لست مکمل بسته های عرضه خدمات اینترنتی خویش را ترتیب، قیمت های آنرا مشخص و ضمیمه آفرارایه نمایند.
- محلات مقصود: از اینکه تدارک عرضه خدمات اینترنت برای ادارات تدارکاتی نیارمند بوده محلات مقصود بعداً از طرف اداره مربوطه مشخص میگردد.
- حداکثر سطح عرضه خدمات (SLA) از جانب داوطلب (شرکت مخابراتی افغان تله کام) مشخص گردد.





شرکت مخابراتی افغان تیلی کام  
 ریاست عملیاتی سی‌مدار  
 ریاست بازار یابی  
 مدیریت عمومی بندویت

د افغانستان اسلامي جمهوري د پوښتنو او چارو وزارت

جدول قیمت های انترنت شرکت افغان تیلی کام جهت اجرای قرارداد چهار چوبی

ارائه خدمات انترنت ادارات دولتی.



د افغانستان اسلامي جمهوري د پوښتنو او چارو وزارت  
 د مخابراتو او معلوماتي تخنولوژۍ وزارت  
 د پوښتنو او چارو وزارت





جدول قیمت های اینترنت شرکت افغان تیلی کام  
**Quotation of Internet Service of Afghan telecom internet services**

قیمت ماهوار فی واحد به افغانی	واحد فیزیکی	توضیح خدمات عرضه خدمات اینترنت
5,000	1Mbps	خدمات اینترنت از طریق سیستم فایبرنوری در کابل
5,000	1Mbps	خدمات اینترنت از طریق سیستم وایمکس کابل
5,500	1Mbps	اینترنت از طریق سیستم Point to point کابل
5,500	1Mbps	خدمات اینترنت از طریق سیستم فایبرنوری در ولایات
5,500	1Mbps	خدمات اینترنت از طریق سیستم وایمکس در ولایات
6,000	1Mbps	اینترنت از طریق سیستم Point to point ولایات
550,000	STM-1	اینترنت به ظرفیت STM-1 در یک موقعیت
580,000	STM-1	اینترنت به ظرفیت STM-1 در دو موقعیت
600,000	STM-1	اینترنت به ظرفیت STM-1 در سه موقعیت
2,150,400	STM-4	اینترنت ظرفیت STM-4 در یک موقعیت
2,500,000	STM-4	اینترنت ظرفیت STM-4 در یک موقعیت

شرکت مخابراتی افغان تیلی کام منیجمنت یک شرکت صدفیصد دولتی امکانات فراهم نمودن خدمات اینترنت را در 25 ولایت کشور را دارا می باشد که خدمات اینترنت را از طریق سیستم وایمکس، فایبرنوری، Point to point و مایکروویف ارائه می نماید که در مورد هر کدام نوع خدمات مختصراً معلومات ذیل فراهم گردیده است و نیز قابل تذکر است که شرکت افغان تیلی کام بسته های بلند و یا عمده اینترنت را ایجاد نموده تا ادارات که به ظرفیت بلند اینترنت ضرورت دارند هم از نرخ نازلتر و هم ظرفیت بلندتر مستفید شوند.

• خدمات اینترنت سیستم وایمکس :

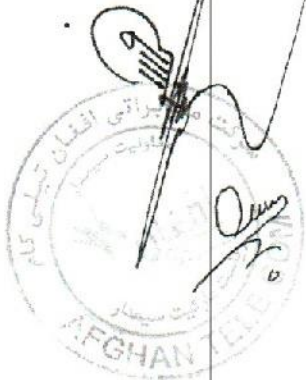
این خدمات از طریق وایرلیس صورت میگیرد بناً ایجاب مینماید تا ابتدا سروی تکنیکی صورت گیرد.

• خدمات اینترنت سیستم Point to point و Micro weave :

این خدمات از طریق وایرلیس فرط هم میگردند که جهت نصب و انستالیشن آن ابتدا ایجاب مینماید تا سروی تکنیکی صورت گیرد.



00000000



00000000



• خدمات انترنت فایبرنوری :

این خدمات از طریق کیبل فایبرنوری فراهم میگردد جهت نصب و انسالتیشن آن ایجاب مینماید تا سروی تخنیکی صورت گیرد و بعداز سروی برآورد آن با ادارات محترم دولتی شریک میگردد.

• پرداخت یکبار نصب و انسالتیشن وسایل انترنت :

در ادارات که خدمات انترنت و وسایل از قبل موجود نیست ایجاب مینماید تا پول یکبار نصب وسایل خویشرا مطابق به مشخصات انترنت مورد ضرورت خویش پرداخت نمایند اما در ادارات که وسایل از قبل موجود باشد شرکت افغان تیلی کام میتواند از همان وسایل استفاده نموده خدمات را فراهم نماید.

• فراهم نمودن سطح خدمات :

شرکت افغان تیلی کام قادر است تا خدمات انترنت برای ادارات محترم دولتی الی 99% ارایه نماید. موارد فوق جهت معلومات بیشتر شما ترتیب گردیده است.

با احترام

اجمل عیان

رئیس عمومی شرکت مخابراتی افغان تیلی کام



99000000







دولت جمهوری اسلامی افغانستان  
وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی

د افغانستان اسلامي جمهوري دولت  
د مخابراتو او معلوماتی تکنالوژی وزارت



شرکت مخابراتی افغان تیلی کام  
ریاست بازاریابی  
مدیریت عمومی بندویت

تاریخ: 1398/۶/۲۳

شماره: 602  
463

عاجل  عادی  اطمینانه  اېلابېه  سایر

به اداره محترم تدارکات ملی ج.ا.ا

قابل توجه ریاست محترم تدارکات اقلام عام

به اساس جلسه مذاکره مورخ 1398/06/11 هیئت محترم ارزیابی قرارداد چهار چوبی انترنت مورد ضرورت ادارات دولتی شرکت افغان تیلی کام منیجمنت یک شرکت 100% دولتی بمنظور همکاری و تشویق ادارات دولتی تخفیف های مندرج جدول ذیل را برای پروژه تدارک انترنت ادارات دولتی بشکل قرارداد چهار چوبی فراهم مینماید.

جدول قیمت های انترنت شرکت افغان تیلی کام

شماره	توضیحات خدمات انترنت	واحد فیزیکی	قیمت ماهوار فی واحد به افغانی	قیمت ماهوار بعد از تخفیف به افغانی
1	خدمات انترنت از طریق سیستم فایبرنوری در کابل	Mbps	5,000	4,800
2	خدمات انترنت از طریق سیستم وایمکس کابل	Mbps	5,000	4,800
3	انترنت از طریق سیستم Point to point کابل	Mbps	5,500	5,300
4	خدمات انترنت از طریق سیستم فایبرنوری در ولایات	Mbps	5,500	5,300
5	خدمات انترنت از طریق سیستم وایمکس در ولایات	Mbps	5,500	5,300
6	انترنت از طریق سیستم Point to ولایات	Mbps	6,000	5,500
7	انترنت به ظرفیت STM-1 در یک موقعیت	STM-1	550,000	تخفیف ندارد
8	انترنت به ظرفیت STM-1 در دو موقعیت	STM-1	580,000	تخفیف ندارد
9	انترنت به ظرفیت STM-1 در سه موقعیت	STM-1	600,000	تخفیف ندارد
10	انترنت ظرفیت STM-4 در یک موقعیت	STM-4	2,150,400	تخفیف ندارد
11	انترنت ظرفیت STM-4 در دو موقعیت	STM-4	2,500,000	2,150,400

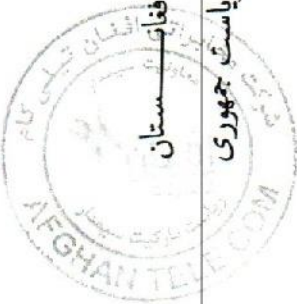
موارد فوق وسیله نامه جهت معلومات و اجراء بعدی شما ارسال گردید.

با احترام

الجنین محمد شریف امین

معاون شرکت مخابراتی افغان تیلی کام





جمهوری اسلامی افغانستان  
ریاست عمومی اداره امور ریاست جمهوری



Islamic Republic of Afghanistan  
Administrative Office of the President  
National Procurement Authority

د افغانستان اسلامي جمهوریت  
د جمهوري رياست د چارو اداري لوی ریاست

اداره تدارکات مسلکی  
معاونیت مسلکی  
سکرتیریت هئیت اړوښایی

0000000000

فورم ثبت رویداد جلسه


موضوع: مذاکره در مورد کاهش نرخ پروژه تدارک اینترنت ادارات مورد نیاز بشکل قرارداد چهار چومی.  
تاریخ تدویر جلسه: ۱۳۹۸/۰۶/۱۱ ساعت ۱۰:۰۰ قبل از ظهر

محل امضاء	شماره تماس	شماره مربوطه	اداره مربوطه	وظیفه	نام و تخلص	شماره
	Shahab-ahmadzai@nqa.gov.af	07444414845	NPA	کارشناس	شهاب احمدزی	۱
	masoud@qnamtelecom.af	0744417540	افغان تیلی کام	نظارت	مسعود	۲
	Kuram@nqa.gov.af	749175272	KIPA	کارشناس	کلیمه اندامی	۳
	Farid.yousofi@nqa.gov.af	0791045518	NPA	عمه کارشناس	فرید یوسفی	۴

لست اشتراک کنندگان



موارد قابل بحث

<p>مذاکره در مورد کاهش نرخ ارایه شده در آفر شرکت افغان تلی کام به طور ذیل صورت گرفت:</p> <p>1- خدمات انترنت از طریق سیستم فایبری نوری در کلان فی Mbps به مبلغ 5000- افغانی و خدمات انترنت از طریق سیستم وایمکس در کلان فی Mbps مبلغ 5000- افغانی نرخ ارایه گردیده و عین خدمات در ولایت به مبلغ 5500- افغانی نرخ ارایه شده در زمینه معلومات خویش را ارایه بدارید؟</p> <p>2- شما بهتر میباید که انترنت متذکره برای ادارات دولتی خریداری میگردید بخاطر کمک به ادارات لطف نموده مطابق آفر لایحه شده خویشی از شماره 1-6 جدول نرخ دهی، تخفیف ارایه بدارید؟ همچنان در قسمت بسته های ارایه شده مطابق جدول از شماره 7- 11 نیز تخفیف خویش را ارایه خواهند نمود؟</p> <p>3- قرار معلومات ارایه شده از طرف شرکت افغان تلی کام ISTM = 155Mbps میباشد خواهشمندیم تا مقدار یک ISTM را به 100Mb طوری کاهش داده تا قیمت هر Mbps بر اساس 155Mbps</p> <p>4- لطف نموده در مورد قیمت ارائه شده مندرج آفر خویش که برای فی واحد (Mbps) مبلغ 6000 افغانی (فورم خدمات غیر مشورتی 05/ مندرج صفحه 38 آفر) ارائه گردیده است معلومات دهید.</p> <p>با احترام</p>	<p>بجواب هیئت محترم مذاکره احتراماً مینگارم.</p> <p>1. از اینکه در اکثر ولایات کشور امکانات برق شهری موجود نمی باشد و برق مورد نیاز ما از طریق چتراتور تمویل میگردد که این باعث بلند رفتن مبلغ 500 افغانی در ولایات گردیده است.</p> <p>2. ارایه نمودن تخفیف از صلاحیت رهبری شرکت افغان تیلی کام می باشد موضوع تخفیف را با ایشان بحث همه جانبه نموده بعداً جهت همکاری به نهاد های دولتی تخفیف ارایه خواهیم نمود و نیز قابل تذکر است که در بسته های STM تازترین قیمت خویش را ارایه نموده ایم و امکانات تخفیف بیشتر موجود نمی باشد.</p> <p>3. بسته STM که مقدار 155 ام بی انترنت را دارا می باشد به اساس امکانات تخفیفی شبکه تنظیم گردیده بنا امکانات تغییر این بسته به 100 ام بی موجود نمی باشد ولی بنا بر ضرورت ادارات محترم دولتی در نرخ های پرچون در جدول قیمت ها از شماره یک الی شماره 6- 1 بعداز بحث با رهبری شرکت افغان تیلی کام تخفیف ارایه خواهیم نمود.</p> <p>4. نرخ ارایه شده در آفر شرکت افغان تیلی کام برای فی واحد (Mbps) مبلغ 6000 افغانی (فورم خدمات غیر مشورتی 05/ مندرج صفحه 38 آفر) بطور اوسط بوده که جدول قیمت تکمیل بسته های خدمات انترنت مورد نیاز ادارات ندادار کلان تلی کام برق قومست آفر از جانب شرکت افغان تیلی کام ارائه گردیده است.</p>
<p>ملاحظه شد!</p>	<p>مدیر بندهوش شرکت افغان تلی کام</p> 

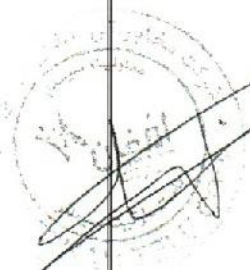
ملاحظه شد!

دینور انجیرعلی عمر هوتکی  
رئیس عمومی اداره ندادار کات ملی



اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک خدمات غیر مشورتی تحت موافقتنامه یا قرارداد چارچوبی

مواد شرایط عمومی موافقتنامه	تعدیلات و متمم مواد شرایط عمومی موافقتنامه
	حد اکثر مبلغ جریمه تأخیر برای مجموع قرارداد / حد اکثر مبلغ جریمه تأخیر {10% ده فیصد} قیمت مجموعی قرارداد منعقد با اداره مربوطه می باشد.
بند 1 ماده 5	همکاری و معافیت ارائه شده به قراردادی: قابل تطبیق نیست.
بند 2 ماده 6	مبلغ قابل پرداخت به واحد پول افغانی / می باشد. بعداً مشخص می گردد.
بند 4 ماده 6	پرداخت مطابق جدول ذیل صورت میگیرد: 1- پرداخت ها به اساس مصارف ماهانه از جانب ادارات نیازمند صورت خواهد گرفت.
بند 4 ماده 6	پرداخت در خلال {30} روز از دریافت انوایس و اسناد مربوط صورت میگیرد.
بند 5 ماده 6	تعدیل قیمت: قابل تطبیق است قیمت قرارداد در ختم هر سال مالی بعد از مذاکره و توافق جانبین (اداره تدارکات ملی و شرکت قراردادی) قیمت قرارداد قابل تعدیل می باشد.
بند 1 ماده 7	اصول و روش های بررسی خدمات توسط اداره قرار ذیل می باشد: میعاد رفع نواقص مدت زمان رفع نواقص/ترمیم و فعال سازی خدمات اینترنت در عین زمان (همان روز). می باشد. داوطلب (شرکت مخابراتی افغان تیلی کام) مکلف است، کارمندان مسلکی خویش را برای عرضه خدمات پس از فروش برای ادارات شامل قرارداد بطور 24/7 جهت رفع مشکلات تخنیکی به صورت رایگان تنظیم نماید
بند 2 ماده 8	طرز العمل حکمیت در مطابقت به بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد طور ذیل خواهد بود: 2- قراردادها با اكمال کننده داخلی جمهوری اسلامی افغانستان: در صورت بروز منازعه میان اداره و اكمال کننده که تبعه جمهوری اسلامی افغانستان باشد، موضوع قبل از ارجاع به محاکم ذیصلاح به مرکز حل منازعات تجارتي افغانستان را جمع می گردد و خدمات حل و فصل منازعات در روشنی قوانین نافذه مربوط توسط آن مرکز فراهم میگردد. در صورت عدم رضایت یکی از طرفین به ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل فوق موضوع به محکمه ذیصلاح ارجاع میگردد.





Islamic Republic of Afghanistan  
Administrative Office of the President  
National Procurement Authority

اداره تدارکات ملی

ریاست دارالانشای کمیسیون تدارکات ملی

3

آمریت بررسی تدارکات سکتور حکومتداری، حاکمیت قانون، فرهنگ و معارف

درخواست منظوری اعطای قرارداد از منبع واحد - (NPA/NPC - 03 B)

غیر مشورتی

نوع تدارکات:

اداره تدارکات ملی

اداره در خواست کننده:

توضیح مختصر درباره تدارکات: درخواست منظوری مسوده قرارداد خدمات انترنت مورد نیاز ادارات با استفاده از روش قرارداد چهار چوبی

شماره	موضوعات	معلومات
1	منبع تمویل کننده	دولت جمهوری لا
2	نوع بودجه (عادی/انگشافی)	بعداً از جانب ادارات مشخص میگردد
3	کود نمبر پروژه در بودجه منظور شده	بعداً از جانب ادارات مشخص میگردد
4	عنوان پروژه در بودجه منظور شده	خدمات انترنت مورد نیاز ادارات
5	قیمت تخمینی تدارکات	مشخص نگردیده است
6	دلایل اداره جهت استفاده از روش منبع واحد	شرکت افغان تیلی کام یگانه شرکت ارائه کننده خدمات فایبر نوری میباشد
7	شماره داوطلبی / قرارداد	NPA/CUID/98/NCS/36
8	اسم داوطلب برنده	شرکت مخابراتی افغان تیلی کام
9	مبلغ تخفیف (در صورت ارائه)	ندارد
10	فیصدی تخفیف (در صورت ارائه)	ندارد
11	تاریخ مذاکره (در صورت لزوم)	11/06/1398
12	نتایج مذاکره (در صورت لزوم)	قناعت بخش
13	قیمت آفر داوطلب برنده برای اعطای قرارداد	طبق جدول مندرج ضمیمه شماره 1 این فورم میباشد
14	نوع قرارداد	چهار چوبی
15	میعاد قرارداد	بعد از عقد قرارداد از یک سال الی پنج سال
16	قانون قابل تطبیق بر قرارداد	قانون جمهوری اسلامی افغانستان
17	احکام مالیات	احکام مالیات جمهوری اسلامی افغانستان

معلومات در مورد پروژه فوق شامل فورم ضمیمه شماره 1 کمیسیون محترم تدارکات ملی گردیده است.



هدایات کمیسیون تدارکات ملی: درخواست منظوری مسوده قرارداد خدمات انترنت مورد نیاز ادارات با استفاده از روش قرارداد چهارچوبی  
 NPA/CUID/98/NCS/36

تذکره کتبی - قرارداد با همکاران در بخش سال گذشته  
 - اعلان تدارکات ملی در قرارداد در قسم عرسال مالی دبیران اداره که این کمیسیون بصورت تدارکات ملی تدارکات ملی نماید

<input checked="" type="checkbox"/> منظور است:		<input type="checkbox"/> منظور نیست:		<input type="checkbox"/> جهت رفع مشکلات اعاده گردید:	
شماره فیصله: 3550		تاریخ جلسه: 22 میزان 1398		شماره جلسه: دوصدو دوم (202)	
شماره	اعضای کمیسیون	امضا	عضو	امضا	عضو
1	جلالتماب رئیس اجرائیه ج.ا.ا.		عضو		عضو
2	جلالتماب معاون دوم ریاست ج.ا.ا.		عضو		عضو
3	محترم وزیر مالیه ج.ا.ا.		عضو		عضو
4	محترم وزیر عدلیه ج.ا.ا.		عضو		عضو
5	محترم وزیر اقتصاد ج.ا.ا.		عضو		عضو
6	محترم مشاور ارشد رئیس صاحب جمهور در امور تدارکات		عضو		عضو
7	محترم اجمل احملی		عضو		عضو
8	جلالتماب رئیس جمهور ج.ا.ا.		رئیس کمیسیون		رئیس کمیسیون



جمهوری اسلامی افغانستان  
ریاست عمومی اداره امور ریاست جمهوری



د افغانستان اسلامی جمهوریت  
د جمهوري ریاست د چارو اداري لوی ریاست

Islamic Republic of Afghanistan  
Administrative Office of the President  
National Procurement Authority

اداره تدارکات ملی  
ریاست دارالانشای کمیسیون تدارکات ملی  
آمریت بررسی تدارکات سکټور حکومتداری، حاکمیت قانون، فرهنگ و معارف

3

ضمیمه شماره 1 فورم کمیسیون تدارکات ملی: درخواست منظوری مسوده قرارداد خدمات انترنت مورد نیاز ادارات با استفاده از روش قرارداد چهارجوبی  
نمبر تشخیصیه داوطلبی/قرارداد: NPA/CUID/98/NCS/36

میعاد قرارداد	کود و نوع بودجه	نرخ ارائه شده مطابق نیازمندی مندرج شرطنامه داوطلب برای بسته های مورد نیاز ادارات بعد از کاهش قیمت در جلسه مذاکره بشرح ذیل نرخ ارائه نموده است.	داوطلب برنده
بعد از عقد قرارداد برای یک الی پنج سال	بعداً از جانب ادارات نیازمند مشخص میگردد	1 Mbps 4800 افغانی	خدمات انترنت از طریق فایبر نوری
		1 Mbps 4800 افغانی	خدمات انترنت از طریق سیستم وایمکس کابل
		1 Mbps 5300 افغانی	انترنت از طریق سیستم Point to Point کابل
		1 Mbps 5300 افغانی	خدمات انترنت از طریق فایبر نوری در ولایات
		1 Mbps 5300 افغانی	خدمات انترنت از طریق سیستم وایمکس در ولایات
		1 Mbps 5500 افغانی	انترنت از طریق سیستم Point to Point در ولایات
		STM-1 550,000 افغانی	انترنت به ظرفیت STM-1 در یک موقعیت
		STM-1 580,000 افغانی	انترنت به ظرفیت STM-1 در دو موقعیت
		STM-1 600,000 افغانی	انترنت به ظرفیت STM-1 در سه موقعیت
		STM-4 2,150,400 افغانی	انترنت به ظرفیت STM-4 در یک موقعیت
STM-4 2,150,400 افغانی	انترنت به ظرفیت STM-4 در یک موقعیت		

شرکت  
مخابراتی  
افغان  
تیلی کام

دلایل استفاده از روش منبع واحد:

پروژه تدارک خدمات انترنت مورد نیاز ادارات طبق پلان تطبیقی قبلاً منظور شده و بر اساس پیشنهاد شماره 359 مؤرخ 1398/04/19 ریاست محترم تدارکات اقلام عام و منظوری مقام محترم اداره تدارکات ملی با استفاده از روش منبع واحد با شرکت محترم مخابراتی افغان تیلی کام که نوع قرارداد چهارجوبی می باشد از جانب اداره تدارکات ملی طی مراحل گردیده که جلسه آفر گشایی آن بتاريخ 1398/05/09 صورت گرفته است.



در جلسه آفر گشایی شرکت محترم مخابراتی افغان تیلی کام حد اقل قیمت خدمات انترنت را برای یکسال مبلغ 648,000,000 افغانی و حد اکثر را مبلغ 1,080,000,000 افغانی و همچنین قیمت حد اقل برای پنج سال را مبلغ 3,240,000,000 افغانی و قیمت حد اکثر را برای پنج سال مبلغ 5,400,000,000 افغانی ارائه نموده

بنابا در نظر داشت گزارش هیئت محترم ارزیابی، طوریکه پروژۀ متذکره ارزیابی گردیده است آفر شرکت افغان تیلی کام در تمام مراحل ارزیابی (ابتدایی و تخنیکي) جوابگو تشخیص گردیده که گزارش متذکره بعد از ثانیدی مقام محترم اداره تدارکات ملی به این ریاست ارسال که تفصیلات بیشتر آن در گزارش هیئت محترم ارزیابی ذیلا تحریر گردیده است:

"خلاصه بررسی هئیت ارزیابی:

حسب پیشنهاد ریاست تدارکات اقلام عام و هدایت نمبر (532) مؤرخ 1398/5/26 مقام محترم ریاست عمومی اداره تدارکات ملی مابین هیئت جهت ارزیابی پروژۀ تدارک خدمات انترنت مورد نیاز ادارات تحت شماره داوطلبی NPA/CUID/ 98/NCS/36 توظیف گردیده بودیم که بررسی و ارزیابی گزارش خویش را چنین ارائه مینمایم:

ارزیابی ابتدایی:

شرکت افغان تیلی کام که دارای جواز فعالیت نمبر (D-97051) صادره وزارت محترم تجارت و صنایع که الی تاریخ 1399/03/22 مدار اعتبار میباشد، آفر خویش را مطابق شرایط مندرج شرطنامه تسلیم نموده که فورم معلومات اهلیت داوطلب خانه پری نموده است.

ارزیابی مالی و مقایسه:

نرخ ارائه شده در آفر شرکت مخابراتی افغان تیلی کام برای فی واحد (Mbps) مبلغ 6000 افغانی (فورم) خدمات غیر مشورتی /05، مندرج صفحه 38 آفر داوطلب) بطور اوسط بوده که قیمت مکمل بسته های خدمات انترنت مورد نیاز ادارات طبق جدول ارائه شده از جانب شرکت مخابراتی افغان تیلی کام فوقاً تحریر گردیده است.

بملاحظه نرخ فی واحد مقدار حد اقل نیازمندی (9000 Mbps) را مبلغ /6480000000- افغانی و مقدار حد اکثر نیازمندی (15000 Mbps) را مبلغ /0800000000- افغانی برای مدت یکسال میگردد.

ارزیابی تخنیکي:

چونکه پروژۀ متذکره از طریق روش منبع واحد به پیشبرده شده است. بنابر این روی قیمت آفر ارائه شده و موضوعات تخنیکي با نماینده با صلاحیت شرکت متذکره بتاريخ 1398/6/11 مذاکره صورت گرفت، که به سوالات هئیت جواب قناعت بخش ارائه نموده است.

نوت:

- سطح عرضه خدمات (SLA) از جانب داوطلب (شرکت مخابراتی افغان تیلی کام) برای ادارت دولتی الی /99 فیصد مشخص گردیده است.
- با درنظر داشت ماده 13.4 دستورالعمل برای داوطلبان، مندرج شرطنامه پروژۀ متذکره، قیمت قرارداد در ختم هر سال مسالی بعد از مذاکره و توافق جانین (اداره تدارکات ملی و شرکت قراردادی) قابل تعدیل می باشد.
- با درنظر داشت بند 3 ماده 2 شرایط خاص قرارداد، تاریخ تخمینی تکمیل قرارداد (یک الی پنج سال) درج گردیده، که ایجاب مینماید مدت قرارداد از جانب مقام محترم اداره تدارکات ملی و یا کمیسیون محترم تدارکات ملی مشخص گردد.

ضمناً شرکت افغان تیلی کام در جدول قیمت های ارائه شده خویش که طی سه ورق ارائه گردیده موارد ذیل را اشاره نموده است:

- خدمات سیستم وایمکس: این خدمات از طریق وایرلیس صورت میگیرد بنابا ایجاب مینماید تا ابتدا سروی تخنیکي صورت گیرد.
- خدمات انترنت سیستم Point to Point و Micro weave: این خدمات از طریق وایرلیس فراهم میگردد که جهت نصب و انستالیشن آن ابتدا ایجاب مینماید تا سروی تخنیکي صورت گیرد.
- خدمات انترنت فایبر نوری: این خدمات از طریق کیبل فایبر نوری فراهم میگردد، جهت نصب و انستالیشن آن ایجاب مینماید تا سروی تخنیکي صورت گیرد و بعد از سروی بر آورد آن با ادارات محترم دولتی شریک میگردد.
- پرداخت یکبار نصب و انستالیشن وسایل انترنت: در ادارات که خدمات انترنت و وسایل از قبل موجود نیست ایجاب مینماید تا پول یکبار نصب وسایل خویشرا مطابق به مشخصات انترنت مورد ضرورت خویش پرداخت نمایند اما در ادارات که وسایل از قبل موجود باشد، شرکت فغان تیلی کام میتواند از همان وسایل استفاده نموده خدمات را فراهم نماید.

اینک درخواست منظوری مسوده قرارداد ارائه خدمات ذریعه مکتوب شماره 446/288 مورخ 1398/06/28 خویش درخواست منظوری اعطای قرارداد پروژۀ متذکره را جهت اخذ منظوری کمیسیون محترم تدارکات ملی به این ریاست ارسال داشته است.

ملاحظات اداره تدارکات ملی:

1. ملاحظات مورد قناعت کارشناس:

1.1 ملاحظه موجود نمیباشد.

2. ملاحظات مورد عدم قناعت کارشناس:

2.1 ملاحظه موجود نمیباشد.

